

FOAIA POPORULUI

Apare în fiecare Duminică

Cea mai veche foaie națională, politică-poporală înființată la anul 1892

Apare în fiecare Duminică

PREȚUL ABONAMENTULUI

Pe un an Lei 30.-
Pe o jumătate de an Lei 15.-
Pe un pătrar de an Lei 8.-
Prețul unui exemplar Lei -50

Redacția și Administrația:
Sibiu, strada Măcelarilor Nr. 12.
(lângă poștă)

Telefon Nr. 146.
Adresa telegrafică: „Foaia Poporului”.

INSERATE

se primesc la BIROUL ADMINISTRAȚIEI
(strada Măcelarilor Nr. 12).

Un șir petii primădată 3 lei, iar după aceea
pentru fiecare publicație un rând Lei 250.

Situația politică

— Scrisoare din București. —

23 Ian. 1921.

Se apropie deschiderea parlamentului, care va avea loc în '25 Ian. Deputații și senatorii în parte au sosit deja, iar alții sunt desigur pe drum. S'au început și consfăturile între diferite căpetenii politice. Guvernul face tot ce poate să-și întărească poziția. Aceasta însă cu greu îi va izbuti. Păcatele și slăbiciunile lui sunt multe și mari.

Guvernul lucră (în lipsa unui budget bine chibzuit) fără nici o măsură serioasă la cheltuielile și venitele statului. Dările se incasează ca vai de ele, căile ferate sunt sub toată critica, industria încă stagnează din greu.

E deci mirare, că nu sunt bani în casele statului, de unde să se plătească funcționarii la vreme, și să se facă față altor lipsuri ale țării?

Nu, despre aceasta, între astfel de împrejurări, nu trebuie să ne mai prea mirăm. E cruda realitate, la care ne-a dus pe deo parte războiul, iar pe de altă parte neînțelegerile dintre partide, cari nu se pot încă uni umăr la umăr, ca să scoată țara din cele multe greutăți.

Astfel stând lucrurile, e de înțeles, că toți oamenii nepărtinitori și cari nu sunt înhânați cu totul în serviciul partidelor politice, cer tot mai stăruitor un guvern de colaborare (un guvern compus din toate partidele politice).

La aceasta nu se vor învoi bucuroși Averescanii (partidul acum la guvern), care ar pierde din putere. Tot așa sunt și Liberalii, cari ar voi să formeze ei singuri în curând un guvern nou.

Lipsurile țării cer însă altceva. Nu mulțumiri deșarte pentru unii, ci adunarea la un loc a tuturor puterilor harnice, ca astfel cu atât mai bine și mai iute să se poată reface și întări țara.

Dacă nu se va întâmpla aceasta în curând, atunci multe rele o să dăinuiască în țară încă timp îndelungat.

Se prea poate însă, ca viitorul apropiat să ne aducă surprinderi. Concentrarea tuturor puterilor se impune din zi în zi. Iar la un moment dat Majestatea Sa Regele încă își va spune cuvântul.

Ca semn de premenire este a se privi și mișcarea partidelor. Partidul țărănesc din vechiul regat începe a se organiza pe județe, Basarabienii și Bucovinenii încă se mișcă, iar Partidul național din Ardeal e pe cale — dupăcum aud din izvor sigur — a-și împărți munca și terenul de organizare.

Ca ceva îmbucurător e a se privi faptul, că Basarabienii și Bucovinenii în diferite rânduri au declarat, că ei în cele politice vor merge cu Partidul Național din Ardeal, căruia îi recunosc întâietate și dreptul de a da directiva.

Așa stând lucrurile, cu greu ne putem închipui, că România întregită se va putea conduce în viitor fără Partidul național din Ardeal, Partidul țărănesc din vechiul regat și cel din Basarabia, cari toate merg mână în mână pentru refacerea și democratizarea iubitei noastre patrii.

Coresp.

Comercianții români Ardeleni și Convențiunea cu Austria.

La 14 August anul trecut regatul nostru, prin reprezentanții săi autorizați (guvernul), încheie la București o convențiune economică cu republica Austriacă, pe timp de un an.

În virtutea acestei convențiuni, cele două state se obligă, ca în mod reciproc să asigure un tratament egal sub toate raporturile și la fel cu acela al indigenilor supușilor lor, bunurilor lor, vapoarelor și corabiilor lor. Cele două state își vor da sprijin reciproc pentru dezvoltarea schimbului de mărfuri dintre ele, asigură libertatea transportului pe teritoriile lor și pentru înlesnirea schimbului de mărfuri admise la export de către ambele state și cuprinse în listele A și B, guvernele contractante înființează două reprezentanțe economice și anume una românească la Viena și cealaltă austriacă la București, prin mijlocirea cărora se vor elibera permisele de import respective de export de mărfuri.

În convențiunea aceasta, care este chemată să înlesnească legăturile noastre economice cu Austria, se mai prevede, ca comercianții și industriașii acestor două state, cari pot dovedi printr-o carte de legitima-

ție industrială eliberată de autoritățile țărilor lor, că în statul unde își au domiciliul sunt îndreptățiți a-și purta comerțul și industria lor și că plătesc taxele și impozitele legale, vor avea dreptul personal sau prin reprezentanții lor să facă cumpărături în teritoriile celeilalte părți contractante pe baza permiselor obținute.

Aceasta este miezul convențiunei, care a restabilit legăturile noastre comerciale normale cu Austria și care este un punct luminos pe orizontul întunecat al politicii noastre economice.

Mai amintesc, că în lista B, în care sunt cuprinse articolele cu cantitățile admise la export*) de Austria se găsesc toate, dar absolut toate articolele, pe care comercianții Ardeleni erau obișnuiți să le aducă din Austria încă înainte de războiu.

Executarea acestei convențiuni a început de mult și durere, de avantajele ei profită toți negustorii streini de neamul și legea noastră.

Zilnic trec prin Ardealul nostru trenuri încărcate cu mărfuri din Austria, pe care apoi comercianții noștri români din Ardeal le readuc din București aici.

Era o chestiune de destoinicie, ca să nu zic de onoare și de renumerațiuni materiale simțitoare pentru comercianții români Ardeleni, ca să facă, ca cel puțin o parte mare din mărfurile din Austria să treacă chiar și mai departe, spre vechiul regat, prin mâna lor.

Greșala se poate repara, căci mai este timp. Este nevoie numai de solidaritate și de înțelegerea momentului.

A. Stinghe

Delegatul comitetului central
al Asociației Comercianților
Români din Ardeal.

Legăturile de pașnică vecinătate

se reiau din nou între România și Ungaria. În 16 Ianuarie a sosit în București solia (misiunea) diplomatică a guvernului din Budapesta. Ea se compune din 7 persoane. În frunte e contele Andrei Horthy, ca ministru plenipotențiar (trimis și încrezut al guvernului unguresc).

Guvernul român încă își trimite zilele acestea solia sa la Budapesta, în frunte cu baronul Stârcea, ministru plenipotențiar, iar în calitate de consul român e numit I. Trifu.

*) Vezi cele scrise în „Foaia Poporului” Nr. 41 din 1920, când am mai scris asupra mărfurilor ce se aduc din Austria, cum și a celor ce se trimit dela noi în Austria.

Ministrul justiției Petrovici în Brașov

Di ministru al justiției (dreptății) I. Petrovici, numit numai acum de curând, în locul fiertatului Greceanu, omorât de bomba din senat, a ținut să viziteze Sâmbăta, în 21 Ianuarie, Brașovul.

Cu acest prilej s'a dat din partea prefectului Mateescu o masă mai mare, la care au luat parte și sașii. Di ministru a rostit la masă o vorbire, în care a tămăiat cultura și hărnicia sașilor, ceea ce sașii în gazetele lor o și încreștează cu o deosebită plăcere.

Duminecă, după aceea „partidul poporului” din Brașov a ținut o adunare „poporală”, la care însă s'au prezentat foarte puțini, dovadă, că aici partizanii acestui partid sunt pe sfârșite. Vorbitorii acestei adunări, însă, cu toată disciplina de partid au arătat multă bărbăție, când în discursurile lor au înfierat fără cruțare relele de cari pătimeste poporul din ținutul Brașovului, între cari au amintit și stăpânirea nedreaptă a sașilor și că guvernul nu caută să vindece relele și să ajute pe Români să ajungă în drepturile, cari le revin.

Au spus mai departe, că nici reforma agrară nu se face după așteptările și nădejdele îndreptățite ale țaranului român.

La adunarea aceasta a fost de față și ministrul Petrovici.

Congresul ziariștilor ardeleni.

În zilele Bobotezii s'au întrunit ziariștii ardeleni în primul congres la Cluj. S'au aranjat cu acest prilej mari și frumoase serbări, cari au avut un succes moral și material aproape nevisat.

Congresiștii au ținut două sedințe, în cari s'au sfătuit asupra statutelor tovărășiei ziariștilor și au ales un comitet pentru îngrijirea tuturor afacerilor împreunate cu viața de ziarist.

Pentru zilele cât a ținut congresul, toate ziarele românești din Cluj s'au contopit în unul singur cu numele „Gazeta Noastră”, la care au scris toți ziariștii, dovedind prin aceasta puțința de o împreună lucrare plină de dragoste și de înțelegere.

Sunt prilejuri congresele acestea pentru pomeniri sufletești, pentru lămurirea simțămintelor și pentru înălțarea gândului de asupra intereselor mărunte, pe cari ni le rostogolește vremea în drum. Deaceia dorim ca prilejuri de acestea să se creeze cât mai multe.

Ce se întâmplă în Ungaria?

Se știe, că Horthy, cel cu sabia scoasă spre România, a fost ales pe trei ani ca guvernatorul Ungariei. Acum încep să se schimbe lucrurile, căci ungurii sunt dornici de un rege.

Fostul rege Carol are un mare număr de prietini, mai ales între grofii și baronii, apoi între oficeri și între bărbații politici. În fruntea lor se află gădele școlilor românești Apponyi și groful cel negru la suflet Andrassy. Acestia fac mare gură pentru readucerea lui Carol pe tronul Ungariei.

Dar afară de acestia mai este un alt partid, tot prieten cu habsburgii, numai că acestia văd piedecile ce stau în cale lui Carol, piedeci mari de neînvins, și ei ar

voi să sfătuiască pe Carol să se lepede de gândul de a se reîntoarce pe tron, lăsând în locu-i să vină un arhiduce din casa habsburgică. Tot cei vechi!

Ungurii, cu toate că sunt sleiți de puteri, nădăjduesc, că va veni ceasul, când vor putea reface Ungaria așa cum a fost. Un ministru al lor a spus respicat, că hotărârile țărilor din Europa încă nu sunt trase în mod definitiv (pentru totdeauna). Aceasta o deduce el din mișcarea prețului banului.

Nădejdea lor de temei e Rusia, doar zice același ministru că „până când nu se stinge focul din Rusia, nu va fi liniște în Europa, și dacă Rusia nu se va liniști și harta Ungariei trebuie să se schimbe. Noi ungurii am suferit mai mult, trebuie acum să lucrăm și să așteptăm”. Aștepte ca spânul mustață și barbă!

Un nou atentat la banii Ardealului

Ni s'au schimbat coroanele așa cum a vrut di Tache Ionescu și prietinel său jupânul Șulam Blank. Ni s'au reținut 40 la sută, cu făgăduiala, că ni se vor plăti în 1 Decembrie 1920. Dela 1 Decembrie au trecut două luni, și banii reținuți nu ni-i mai dă.

Ne legănam cu nădejdea, că cel puțin la 1 Faur vom ajunge la bănișorii noștri, strânși cu multă sudoare. Acum vine o știre, că plata celor 40 la sută nu va merge tocmai așa nedef, după cum ne închipuim. Iată ce scrie ziarul „Voința” despre cele 40%:

„Din nou se pregătește un atentat la viața economică a Ardealului. Nu ne-a ajuns, că guvernul a făcut schimbul coroanelor cu o nemai pomenită desorientare și cu înspăimântătoare lipsă de îngrijire:

„Nu ne-a ajuns, că fără nici un motiv ni s'au reținut sute și sute de milioane fără dobândă, sub cuvânt, că erau aceste sute de milioane în bancnote de câte zece mii coroane;

„Nu ne-a ajuns, că dela Septembrie ni s'au reținut fără dobândă 40 la sută din întreaga noastră avere în bani gata;

„Nu ne-a ajuns, că se încearcă încasarea dării parțiale și nelegale prin cele 5 la sută, ce ar fi să se rețină ca tacsă de schimb și se încearcă apoi să se forțeze încasări de dări din cele 40 la sută, când n'avem azi nici o regulă de măsurare a dărilor.

„Primim știrea, că la București s'a hotărât să se oprească dela toate băncile de aici toate cele 40 la sută, ca împrumut forțat de stat.

„Aceasta ar însemna declararea bancrutei și introducerea sistemului de guvernare absolutist, început cu confiscarea drepturilor la proprietate individuală.

„Oricât de sigură ar fi informația noastră, nu vrem să-i dăm crezare. Întrebăm guvernul și așteptăm răspuns limpede și sincer”.

Pensia invalizilor.

Acei invalizi, cari sunt îndreptățiți să primească pensie, trebuie să se adreseze cu cererea lor la cancelaria de penziuni grade inferioare a Corpului VII Armată Sibiu.

La cererea de pensie a invalidului, trebuie să se alăture în copie legalizată, biuletul ce i-l'a dat comisia de vizitare medicală. Dacă invalidul are copii sub 18 ani,

trebuie însemnați câți copii are și care de câți ani este.

Cererile de pensie a văduvelor se fac după chipul arătat în „Gazeta Oficială” No. 35 din 1919 și No. 8 din 1920, unde s'a arătat chipul cum trebuie făcute cererile de penzii și ce documente (scrisori) trebuie alăturate la ele; diregătorul locului (primăria) trebuie să întărească, că cele scrise în cerere sunt adevărate.

Deschiderea parlamentului

În ziua de 25 Ianuarie s'a făcut re-deschiderea parlamentului. În vacanță guvernul și deputații au avut vreme să se ocupe cu chestiunile și nevoile multe, cari, întreaga țară așteaptă să fie cât mai corect și mai îngrabă deslegate. Amintim numai unele: Reforma agrară, reforma financiară, compunerea bugetului, reforma administrației, apoi chestia scumpetei, a muncitorilor și refacerea industriei, chestia bisericască, etc.

Oare guvernul și parlamentul, care s'a întrunit din nou, nu la cearta, ci la muncă, va fi în stare să facă față acestor mari și grele probleme? Vor fi ei oare îndeajuns de pregătiți, pentru a mulțumi așteptările țării și nevoile neamului?

Oare nu se va sălășlui din nou duhul cel rău între zidurile parlamentului, iar parlamentarii în loc să muncească se vor porni iarăși pe ceartă?!

N'am dori, cum nu dorim moartea, să ajungem iarăși la certe șterpe și umilitoare, ci dorim din inimă, ca toți cei buni și înțelepți să se înfrățască la o muncă cuminte și rodnică.

Vom avea bucate la vară!

În toamnă eram serios amenințați, că în anul în care am intrat să nu avem nici atâtea bucate, câte ne trebuie pentru hrană, decum să mai și vindem. Așa era, căci nu s'a putut ara și însămânța, din pricina secetei, apoi zăpezii și înghețului, ce veniseră peste noi în lunile de toamnă. Rămăseseră locurile pârlog, nelucrate, iar umbra sărăciei și a foametei plutea asupra noastră, ca o amenințare de primejdie.

Dar, Dumnezeu s'a milostivit din nou spre noi păcătoșii. După toamna ghețoasă a trimis în lunile de ger, vreme moale de primăvară. Și sâtenii noștri au înțeles bunătața și îndurarea lui Dumnezeu și au ieșit cu plugurile la câmp și au arat ca toamna ori ca primăvara și au sămănat bobul grâului, care să ne aducă la vară holdele de aur.

Și așa din bunătața negrăită a lui Dumnezeu vom avea un an bun economic și dacă vara va fi bună, vom avea grâu îndeajuns, vom avea grâu, care să va prefacă în aur și în mașini de tot felul, de cari avem atât de mare nevoie.

Răvaș politic.

Polonia.

Pe polonezi îi neliniștesc două chestiuni. Chestiunea Sileziei superioare, pe care ar dori să o alipească la țara lor, rupându-o din țara nemților. Aceasta atârână însă dela voința locuitorilor acelor meleaguri. Pentru a se cunoaște voința locuitorilor, se va face o votare secretă. A doua chestiune, care-i

neliniștește e faptul, că bolșevicii nu se mai ogoesc la hotarele lor, deși trimișii polonezi și ai bolșevicilor se osteneșc să încheie pacea atât de mult dorită.

Rusia

În Bolșevicia, țara bolșevicilor ruși, tisnesc răscoalele, ca flacărele dintr-o casă cuprinsă de pârjolul focului. Sunt izbucniri de revoltă a țăranilor din Ucraina, răscoală e și în sinul muncitorilor din Petrograd, și revoluție e și în jurul Moscovei. Și cu toate revoluțiile ce pârjolesc bogățiile Rusiei, Lenin și Troțki se ocupă cu gândul să facă nou războiu împotriva Poloniei. Aceasta însă e numai o manevră, ca să înșale lumea, să creadă că bolșevicii sunt tari și că în țară e liniște și bună înțelegere. Una e sigur, că puterea și stăpânirea bolșevicilor se năzue în propriile lor păcate. Să dea Dumnezeu, să-i îngroape pentru totdeauna și să le piară și numele!

Grecia

Valurile de bucurie stărnite în Grecia de reîntoarcerea regelui Constantin, s'au mai liniștit. Guvernul și regele reîntors lucră acum din răzputeri la deslegarea chestiunilor diplomatice. Străduința lor de căpetenie e să-și recâștige încrederea și bunăvoința guvernului francez și englez. În acest scop reîntorsul rege Constantin voiește să cerceteze capitalele țărilor mai mari, pentru a împrăstia neîncrederea față de dânsul.

În Anatolia trupele turcești luptă bărbătește împotriva trupelor naționaliștilor greci. Turcii se silesc să scoată trupele străine din Turcia, în deosebi din Anatolia. Vor reuși oare?

Anglia.

Poporul englez stăruie din toate puterile să-și vindece ranele primite în războiu și să țină legături de prietenie sinceră cu neamurile alături de cari a luptat, dar nu se îndură în aceeași vreme să nedreptățească neamurile învinse.

Guvernul se ostenește să mulcomească turburările din Irlanda, care, așa se susține, că ar fi sprijinite în ascuns de nemți. O știre mai nouă spune, că și în India, unde Anglia își are cele mai bogate colonii, sunt mari și serioase turburări.

Informațiuni

Partidul Național în județul Sibiu

Își va începe în zilele acestea activitatea de reorganizare. Din mai multe părți ale județului s'a făcut întrebarea: De ce nu se începe mai cu tărie o reorganizare a Partidului Național, ci se lasă curs organizării Partidului Liberal?

În fața acestor stări și cu considerare la situația politică, care în tot momentul ne poate aduce surprinderi, s'au luat măsuri de reorganizare. Amănunte se vor da în curând, când se vor comunica hotărârile luate în niște conferințe intime ținute la Sibiu în zilele acestea.

Atât deocamdată, spre orientarea celor care doresc lămuriri asupra stării actuale a Partidului Național în județul Sibiu, unde acest partid are și azi cei mai mulți aderenți, iar nici decât Partidul Poporului (Averescan) sau Partidul Liberal, cari ambele se compun numai din oameni, ce umblă din partid în partid, conduși de interese mărunte.

O cinste aleasă pentru Regina Maria. În luna Martie, Regina noastră Maria va vizita universitatea din orașul Oxford (Anglia). Cu acest prilej va primi cinstea de a purta titlul de doctor în drept.

Profesorul N. Iorga în Paris. Adunarea celor mai mari învățați din Franța a invitat pe profesorul și deputatul N. Iorga la Paris, să țină acolo un șir de lecții despre România și însemnătatea ei în răsărit. Dl Iorga a primit invitarea și a plecat la Paris încă înainte de sărbători. Acum ne vine știrea, că a fost primit în Paris cu mare însuflețire și cu multă cinste și că și-a început lecțiile în fața învățaților francezi. Dl Iorga, prin munca sa plină de lumină, ne face neamului o mare slujbă și cinste, care nu se va vesteji în grabă. Ne va face și mai strălucitoare faima neamului românesc.

Ministrul de finanțe Titulescu a sosit Duminecă (23 Ian.), în București. El vine din Paris, unde a stat aproape tot timpul de când e ministru. Oare ce ne va fi adus?

Garoflid, ministrul de agricultură, a alcătuit un nou plan de lege pentru împărțirea pământului, care plan de lege îngăduie magnaților unguri și șvabi câte 100,000 de jugăre. Acest ministru voiește să formeze din pământurile espropriate în Basarabia o uriașă moșie de 100,000 hectare pe seama unei tovărășii compusă din străini, cică țăranilor basarabeni nu le-ar trebui pământ! Ascuită minte și ce bună-tate de inimă pentru îndărătnicii țărani basarabeni!

Reforma electorală. O comisie de parlamentari au alcătuit, sub conducerea ministrului de interne Argetoianu, un nou plan de lege pentru întreaga Românie mare. Planul acesta se va înainta parlamentului odată cu legea agrară și legea administrativă.

Moartea scriitorului Cassian R. Muntean. Din Lugoj ne vine dureroasa știre, că scriitorul și ziaristul Cassian R. Muntean, deputat în parlament a murit. Tânăr, cu frumoase talente, plin de dragoste pentru neam și țară, a luptat vitejește ca voluntar în armata română, împotriva nemților și ungurilor, a fost doborât de o boală care nu iartă. Plângem la moartea timpurie a înflăcăratului scriitor și luptător, care a fost bănășanul Cassian R. Muntean. Amintirea lui fie vie printre noi!

Liniște la Nistru. Ziarul „La Roumanie” a dlui Tache Ionescu publică o știre din care reese, că schimbul de telegrame între guvernul nostru și cel dela Moscova, a reușit să asigure pe deplin liniștea pe granița Nistrului.

Congresul învățătorilor ardeleni. În 23 Ianuarie s'au întrunit la Cluj învățătorii ardeleni în congres extraordinar. S'au sfătuit asupra mijloacelor ce trebuie să folosească, pentru ca să iasă din starea de plâns, în care se află din pricina, că nu primesc salariile regulat de mai bine de 3 luni.

Atelierile căilor ferate române în plină lucrare. Incet, încet, deși mai greoi, dar tot înaintăm în refacerea țării. Munca în atelierile căilor ferate române progresează multămitor. În luna trecută s'au reparat 18 locomotive și 320 vagoane. Trenurile deși s'au scumpit cumplit, dar încep să umble mai regulat, mai fără întârzieri.

Criza economică în Ardeal. Industria și comerțul ardelean suferă în zilele prin cari trecem și nici când altădată. Multe

fabrici au încetat lucrul și sute de mii de lucrători stau fără lucru. Pricina e greutatea uriașă împreună cu transportul materialului trebuincios. Asemenea și negustorii întâmpină greutatea de neînvinș la aducerea mărfurilor. S'a hotărât, ca toți fabricanții și comercianții să țină zilele ce vin o mare adunare în Cluj, pentru a afla mijloacele de lecuire.

Dr. Enea Andrea, avocat, și-a strămutat cancelaria din Nocrich la Sibiu, str. Poplăcii 22, unde stă și în viitor la dispoziția clienților săi.

Cărți nouă dela București au sosit în zilele acestea la Librăria „Foaia Poporului” în Sibiu, stada Măcelarilor Nr. 12. Amatorii privească vitrina librăriei, unde sunt espuse o parte din aceste cărți.

Școală de agricultură la Seliște. S'a hotărât să se înființeze o școală inferioară de agricultură în Seliște. Școli de acest fel se vor înființa dealtcum și în alte localități din Ardeal.

Rechiziționarea grâului de sămânță. Resortul de agricultură din Cluj a hotărât să oprească vinderea grâului de sămânță de primăvară în Ardeal. Sămânța să se rechiziționeze și să se împartă după trebuință.

Sprijinul Franței. Noul guvern francez, format sub președenția dlui Briand, a adresat guvernului român o telegramă, prin care făgăduiește României tot sprijinul său.

Ne vin frații din Siberia. Zilele acestea a sosit un nou transport de foști voluntari și prizonieri români din Siberia. Transportul acesta de 960 de voluntari și prizonieri a fost condus de ofițerii voluntari români: căpitan Turcan, locot. Cojocaru și sublocot. Murășan.

Examenele de fochiști și mecanici (mașiniști) să vor ține în 6 Februarie în Sibiu. Rugările pentru examen cu toate actele necesare sunt a să înainta inspectoratului industrial Sibiu, Piața Ferdinand Nr. 14.

Sărbătorirea lui Hindenburg. Nemții nu-și zdrobesc idoli! Și Hindenburg e idolul nemților. Acum de curând au aranjat o mare procesiune cu făclii de rășină în cinstea lui Hindenburg, la care procesiune a luat parte aproape întreg Berlinul. În parlamentul nemțesc asemenea a fost sărbătorit Hindenburg, iar președintele parlamentului a rostit o vorbire înflăcărată, în care spunea, că nutresc nădejdea tare, că va sosi în curând vremea, când toți germanii vor fi uniți într-o singură țară! Și apoi să crezi, că pangermanismul a murit!

Năcazul ungurilor. Cel mai mare năcaz al ungurilor din Budapesta e lipsa de lemne. Sunt strade întregi, în care nu vei afla aschie de lemn. În lipsa aceasta mare se dedau la furat. Fură de unde pot și ce pot pentru foc.

Școli pentru oficianți străini. S'a hotărât, ca pe lângă fiecare școală secundară și medie (liceu, școală civilă) din ținuturile alipite să se deschidă, pentru funcționarii publici, cari nu cunosc limba românească, cursuri de limba română. Aceste cursuri se vor ține seara, în fiecare zi o oră sau două, cu profesorii școlai.

Reducerea armatei americane. Se vestește, că parlamentul american a votat o lege, în temeiul căreia armata va fi micșorată la 175,000 de soldați. America va cere și celorlalte state din Europa reducerea armatelor.

**Tren direct între București—Buda-
pesta și Viena.** De o săptămână circulă un
tren direct dela București peste Arad la
Budapesta și Viena, iar de aici pe acelaș
drum înapoi.

Se ieftinește zahărul. Mai mulți ne-
gustori au primit mai multe îmbieri (ofer-
te), pentru zahăr cu prețul de 18 Lei. O-
fertele de zahăr vin din Ceho-Slovacia.

Arpad a sărit în Dunăre. Arpadul
ungurilor avea în orașul Dăveni, lângă
Dunăre, statuă. Acum vine știrea, că sta-
tua lui Arpad a sburat în aer și de acolo
a căzut în Dunăre. Nu se știe, că cine i-a
pus foc să sară în aer, se dă cu socoteala că
vre-un ceh.

Măsurarea pământului. În cursul a-
nului 1919 s'au măsurat de Direcția Ca-
dastrului 48 moșii cu întindere de cam
100,000 hectare. În 1920 până la 15 Iulie
au fost măsurate alte 134 moșii de 224,000
hectare. La acestea se mai adaug 82 moșii
măsurate ale Casei Rurale cu o întindere

de 80,000 hectare. Sub măsurare erau în
Iulie încă 140 moșii de vre-o 200,000
hectare. În chipul acesta, în toamna anului
de față erau să fie măsurate și gata pentru
împărțire între țărani, cam 1 milion de
hectare (din 2 milioane și ceva, cât pământ
e de împărțit țăranilor în vechiul regat.)

Aviz abonaților.

Rugăm pe toți aceia, al căror abona-
ment s'a isprăvit cu 31 Dec. 1920, să
binevoiască a trimite plata foi pe anul 1921.

Cât pentru cei în restanță din anul
trecuți, îi rugăm să-și mai aducă aminte
și de plată. Am început controla tuturor
celor cu restanță. Pe Crăciun am oprit
foaia unora, acum urmează mereu alții, iar
pe acei restanțieri vechi, cari în decursul unei
lanuare nu plătesc, cu părere de rău, sun-
tem siliți a-i da în judecată.

Susținerea foi cere cheltueli mari.
Cine o cetește trebuie să o și plătească,
cât timp o ține.

A apărut

Calendarul Poporului pe 1921

și se poate comanda dela administrația
„Foaia Poporului“ în Sibiu, strada Ma-
celarilor 12. Calendarul are un cuprins bo-
gat și interesant, ca totdeauna. Prețul de
vânzare e 5 lei, iar pentru revânzătorii cu
rabatul cuvenit. Banii sunt a se trimite
înainte. La esemplare singuratică costă 1
leu deosebit poșta, iar la pachete 2 lei
pentru fiecare chilogram.

Numeri de probă din „Foaia Popo-
rului“ trimitem la dorință oricui. Rugăm
pe abonații vechi ai acestei foi, care tot-
deauna a fost alături de poporul, să o
lătească printre cunoscuți, îndemnându-i să
o aboneze.

Redactor responsabil: **Nicolae Bratu**
Editura și tiparul: „Tipografia Poporului“
Cenzurat de: N. Bratu.

Publicațiune.

Scaunul școlar al școlii de stat
din comuna Porumbacu de jos dă
în licitație publică verbală minuentă,
mai multe lucrări la edificiul acelei
școli, în ziua de 6 Februarie 1921,
orele 2 p. m., în sala de învățământ
a școlii menționate. Preliminarul și
condițiile se pot vedea la prezidenție.
Suma prelinată e Lei 5800.—

Porumbacu de jos, 8 Ianuarie 1921
1529 Scaunul școlar.

1530
100 oi
sănătoase și de făt vînd în Sălcina,
lângă Turda: Nicolae Todea.

Trei garnituri de îmblățit
cu motoare de benzină de 8, 10 și 12
puteri de cai, dimpreună cu 3 batoze
de 800, 900 și 1100 mm., cum și toate
celelalte accesorii necesare pentru a
pune mașina în funcțiune, sunt de
vânzare. Toate sunt în stare bună.
Vânzarea din mână liberă, pe lângă
probă în funcțiune. Doritorii să se
adreseze la Nicolae Tăflan în Beclean
Nr. 1., jud. Păgăreș. 1505

O curte cu casă
cu grajd și grădină
mare, precum și alte
case mari și mici,
se află totdeauna
de vânzare la
Dressnandt & Comp.
Sibiu, strada Cisnădiei 51.

Doi vieri

de rasa Baszer, cu certificat, de 10
luni, se află de vânzare la Ioan Cim-
poca în Sadu Nr. 180 (Hotel Central)
jud. Sibiu. 1501

Un loc de edificat

se află de vânzare în Sibiu str. Rideli
7; tot acolo și un frac nou cu vestă.

Un armăsar

bun de prăsilă (jumătate sânge) pro-
văzut cu certificat dela veterinar de
vânzare la Ioan Barbu, Doștat, up.
Conța, jud. Alba de jos.

O mașină pentru pantofari

firma Singer, în toată regula, se află
de vânzare în Săliște, Piața mare
Nr. 1274.

120 oi de vânzare.

La subsbrisi sunt de vânzare 120
oi de prăsilă, o parte negre și trei
părți albe. Johann Maurer, Frâna Nr.
6, up. Copșa mică, jud. Târnava mare. 1524

Doi băieți

se primesc ca învățăcei la moara s's-
tematică din Secel, jud. Sibiu. Dorito-
rili să se adreseze la Simeon Beu, Se-
cel, poșta Săliște.



AVIZI

Ținând cont de împrejurările actuale grele
ținem totodată cont și de interesele P. T.
noștri depozanți și venim a-i anunța, că din propriul nostru
îndemn am urcat cu 1 Ianuarie 1921 st. n. % -ul pentru

depunerile spre fructificare

bonificând din 1 Noembrie în **Cont Curent** . . . 3 1/2 % neto
pe **libel de depunere**, conf. condițiilor în vigoare 5%,
pentru **depuneri b'ocate**, -- adică cu anuș, -- cari
nu se ridică cel puțin 1/2 an, conf. cond. în vigoare 5 1/2 %, . .
.. **Darea după interese o plătește institutul.** ..

Credem, că și această împrejurare va îndemna pe cât
mai mulți la cruțare, aducând bănișorii de care dispune spre
fructificare la

BANCA CENTRALĂ
pentru industrie și co-
merț societate pe acții

Fiilala: SIBIU
Strada Cisnădiei No. 7

Deschidere de atelier!

Subsemnații avem onoarea a aduce la cunoștință, că am deschis în
Sibiu, Schiffbauerei Nr. 10,
un atelier modern pentru instalațiuni
și lucrări mecanice, și efectuăm toate lucrările aparținătoare, ca spe-
cialiști conștiențioși cu prețuri solide. Rugându-ne de sprijin semnăm
Cu toată stima

Roth & Fernengel

De vânzare

o casă în județul Hunedoara cu prăvălie și cărciumă care constă:
1 local de cărciumă, 1 local de prăvălie, 4 odăi, 1 bucătărie, 1 că-
mară, pivniță, șură, grajd, cămară pentru lemne, magazie, grădină
de 1 și 1/2 jugăr, (lanț) îngrădită jur împrejur cu pălan de scânduri,
— prăvălia se află 15 minute dela gară în centrul de opt comuni,
venit curat anual Lei 750.000.—

Interesenții sunt rugați a se adresa a

Abraham Albert, Hațeg

Banca „STEAUA“, Sibiu

Strada Macelarilor No. 5

cumpără și vinde tot felul de acții de bancă
Cumpără acții „Reșița“. — Dolari cu 73 Lei.

Insemnați-vă bine numărul casei:

Strada Macelarilor No. 5

Pluguri, mașini de sămănat porumb, extirpatoare
etc., cule, coase, lanțuri, stropitori de vie etc.,
plătră vîndută, prav pucioasă țevuri de cauciuc
etc., articole tehnice din tot felul, aluuri etc.

furnizează prompt din depozit en gros și en deta l

Despărțământul Mașinelor al reuniunii econo-
mice săsești ardeleni

Sibiu, Strada Sării Nr. 22

— Sucursala la ȘIGHIȘOARA, Strada Baier Nr. 47 —
Depot principal: Hann & Co., S. p. a. CLUJ, Str. Heltai Nr. 3